RADA

COMIX 659

POZNÁMKA

Odesílatel:	Předsednictví
Příjemce:	Pracovní skupina pro schengenské hodnocení
Předmět:	Návrh rozhodnutí Rady o plném uplatňování ustanovení schengenského acquis v České republice, Estonské republice, Lotyšské republice, Litevské republice, Maďarské republice, Republice Malta, Polské republice, Republice Slovinsko a Slovenské republice

ROZHODNUTÍ RADY

ze dne …

o plném uplatňování ustanovení schengenského acquis
v České republice,
Estonské republice, Lotyšské republice,
Litevské republice, Maďarské republice,
Republice Malta, Polské republice,
Republice Slovinsko a Slovenské republice

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Akt o podmínkách přistoupení České republiky, Estonské republiky, Kyperské republiky, Lotyšské republiky, Litevské republiky, Maďarské republiky, Republiky Malta, Polské republiky, Republiky Slovinsko a Slovenské republiky a o úpravách smluv, na nichž je založena Evropská unie (dále jen „akt o přistoupení z roku 2003“), a zejména na čl. 3 odst. 2 tohoto aktu,
s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu,[1]

[1] Stanovisko ze dne … (dosud nezveřejněné v Úředním věstníku).

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Článek 3 odst. 2 aktu o přistoupení z roku 2003 stanoví, že ustanovení schengenského acquis, která nejsou uvedena v příloze I uvedeného aktu, se v novém členském státě použijí ve smyslu uvedeného nástroje na základě rozhodnutí Rady vydaného za tímto účelem poté, co bylo ověřeno, že podmínky nezbytné pro uplatnění tohoto acquis byly splněny.

(2) Rada po ověření, že Česká republika, Estonská republika, Lotyšská republika, Litevská republika, Maďarská republika, Republika Malta, Polská republika, Republika Slovinsko a Slovenská republika (dále jen „příslušné členské státy“) splnily nezbytné podmínky pro uplatnění příslušné části o ochraně údajů schengenského acquis, předložila ustanovení schengenského acquis týkající se Schengenského informačního systému použitelná od 1. září 2007.

(3) Rada nyní ověřila podle použitelných postupů schengenského hodnocení stanovených v rozhodnutí výkonného výboru, kterým se zřizuje Stálý výbor pro hodnocení a provádění Schengenu (SCH/Com-ex (98)26def.)[2], že byly splněny nezbytné podmínky pro uplatňování schengenského acquis ve všech ostatních oblastech schengenského acquis– vzdušné hranice, pozemní hranice, policejní spolupráce, Schengenský informační systém, mořské hranice a víza – v příslušných členských státech.

(4) Dne X XXXXXX 2007 Rada dospěla k závěru, že příslušné členské státy splnily podmínky ve všech uvedených oblastech.

(5) U těchto členských států je možné stanovit data pro plné uplatňování schengenského acquis a data, od nichž by měly být zrušeny kontroly osob na vnitřních hranicích s těmito členskými státy.

[2] Úř. věst. L 239, 22.9.2000, s. 138.

(6) V souladu s čl. 3 odst. 2 druhou odrážkou aktu o přistoupení z roku 2003 a jako výsledek částečného uplatňování schengenského acquis Spojeným královstvím Velké Británie a Severního Irska stanoveného v rozhodnutí Rady ze dne 22. prosince (2004/926/ES) o uvedení v platnost části schengenského acquis pro Spojené království Velké Británie a Severního Irska[3], a zejména s čl. 1 první odrážkou tohoto rozhodnutí, by se měla na vztah p říslušných členských států ke Spojenému království Velké Británie a Severního Irska použít pouze část ustanovení schengenského acquis, použitelná u příslušných členských států v jejich vztahu k členským státům uplatňujícím plně schengenské acquis.

(7) Pokud jde o Island a Norsko, rozvíjí toto rozhodnutí ta ustanovení schengenského acquis ve smyslu dohody uzavřené Radou Evropské unie a Islandskou republikou a Norským královstvím o přidružení těchto dvou států k provádění, uplatňování a rozvoji schengenského acquis, která spadají do oblasti uvedené v čl. 1 bodech B, C, D, F a H rozhodnutí Rady 1999/437/ES[4] o některých opatřeních pro uplatňování uvedené dohody.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

[3] Úř. věst. L 395, 31.12.2004, s. 70.
[4] Úř. věst. L 176, 10.7.1999, s. 31.

Článek 1

1. Ustanovení schengenského acquis uvedená v příloze 1 se použijí pro Českou republiku, Estonskou republiku, Lotyšskou republiku, Litevskou republiku, Maďarskou republiku, Republiku Malta, Polskou republiku, Republiku Slovinsko a Slovenskou republiku mezi nimi navzájem a v rámci jejich vztahů s Belgickým královstvím, Dánským královstvím, Spolkovou republikou Německo, Řeckou republikou, Španělským královstvím, Francouzskou republikou, Italskou republikou, Lucemburským velkovévodstvím, Nizozemským královstvím, Rakouskou republikou, Portugalskou republikou, Finskou republikou a Švédským královstvím, jakož i Islandskou republikou a Norským královstvím, ode dne 31. prosince 2007. V rozsahu, v němž tato ustanovení upravují odstranění kontrol osob na vnitřních hranicích, se od 29. března 2008 uplatní na vzdušné hranice.

2. Ustanovení schengenského acquis uvedená v příloze 2 se použijí pro Českou republiku, Estonskou republiku, Lotyšskou republiku, Litevskou republiku, Maďarskou republiku, Republiku Malta, Polskou republiku, Republiku Slovinsko a Slovenskou republiku ve vztahu ke Spojenému království Velké Británie a Severního Irska od 31. prosince 2007.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V XXX

Za Radu
předseda nebo předsedkyně

PŘÍLOHA I

Seznam ustanovení schengenského acquis
ve smyslu čl. 3 odst. 2 aktu
o přistoupení z roku 2003, jež mají být použita
v příslušných členských státech ve vztahu k členským státům uplat
ňujícím plně schengenské acquis, jakož i k
Islandu a Norsku.

1. Ustanovení Schengenské úmluvy:

článek 1 v rozsahu, v němž se vztahuje k ustanovením tohoto odstavce, články 9–12, články 14–25 s výjimkou čl. 19 odst. 2, články 40–43 a články 126–130 v rozsahu, v němž se vztahují k ustanovením tohoto odstavce Schengenské úmluvy ve znění některých aktů uvedených níže v bodě. 2 písm. c).

2. Jiná ustanovení:

a) Tato ustanovení dohod o přistoupení k úmluvě podepsané v Schengenu dne 19. června 1990 k provedení Schengenské dohody ze dne 14. června 1985 o postupném odstraňování kontrol na společných hranicích, jejich závěrečných aktů a souvisejících prohlášení:

- dohoda podepsaná dne 27. listopadu 1990 o přistoupení Italské republiky: články 2 a 3 a společné prohlášení o článku 2 a 3 dohody o přistoupení Italské republiky k Úmluvě k provedení Schengenské dohody ze dne 14. června 1985;

- dohoda podepsaná dne 25. června 1991 o přistoupení Španělského království: články 2 a 3;

- dohoda podepsaná dne 25. června 1991 o přistoupení Portugalské republiky: články 2 a 3 a prohlášení 1 v části III závěrečného aktu;

- dohoda podepsaná dne 6. listopadu 1992 o přistoupení Řecké republiky: článek 2;

- dohoda podepsaná dne 28. dubna 1995 o přistoupení Rakouské republiky: články 2 a 3;

- dohoda podepsaná dne 19. prosince 1996 o přistoupení Dánského království: články 2 a 3;

- dohoda podepsaná dne 19. prosince 1996 o přistoupení Finské republiky: články 2 a 3;

- dohoda podepsaná dne 19. prosince 1996 o přistoupení Švédského království: články 2 a 3;

b) Tato rozhodnutí výkonného výboru zřízeného Schengenskou úmluvou:

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 23. června 1998 o univerzální doložce pokrývající všechny technické aspekty schengenského acquis (SCH/Com-ex (98) 29 rev.);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 14. prosince 1993 o prodlužování doby platnosti jednotných víz (SCH/Com-ex (93) 21);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 14. prosince 1993 o společných zásadách pro prohlášení jednotných víz za neplatná od počátku, pro jejich zrušení nebo pro zkracování jejich doby platnosti (SCH/Com-ex (93) 24);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 21. listopadu 1994, kterým se zavádí automatizovaný postup pro konzultaci ústředních orgánů uvedených v čl. 17 odst. 2 úmluvy (SCH/Com-ex (94) 15 rev.);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 22. prosince 1994 o výměně statistických informací o udělování jednotných víz (SCH/Com-ex (94) 25);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 5. května 1995 o společné vízové politice; rozhodnutí obsažené ve zprávě ze zasedání výkonného výboru v Bruselu ze dne 28. dubna 1995 (SCH/Com-ex (95) PV 1 rev.);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 27. června 1996 o zásadách udělování schengenských víz podle čl. 30 odst. 1 písm. a) prováděcí úmluvy k Schengenské dohodě (SCH/Com-ex (96) 13 rev. 1);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 15. prosince 1997 o zásadách týkajících se d ůkazních prostředků a nepřímých důkazů v rámci dohod o zpětném přebírání mezi státy Schengenu (SCH/Com-ex (97) 39 rev.);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 21. dubna 1998 o výměně statistických údajů o udělených vízech (SCH/Com-ex (98) 12);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 23. června 1998 o opatřeních, která mají být p řijata vůči zemím působícím obtíže při vydávání dokladů umožňujících vyhoštění z schengenského území (SCH/Com-ex (98) 18 rev.);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 23. června 1998 o povoleních k pobytu vydávaných Monakem (SCH/Com-ex (98) 19);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 23. června 1998 o vyznačování razítek do cestovních pasů žadatelů o udělení víza (SCH/Com-ex (98) 21);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 16. prosince 1998 o vytvoření příručky o dokladech, do nichž lze vyznačit vízum (SCH/Com-ex (98) 56);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 28. dubna 1999 o vytvoření příručky o dokladech, do nichž lze vyznačit vízum (SCH/Com-ex (99) 14);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 16. prosince 1998 o Příručce přeshraniční policejní spolupráce (SCH/Com-ex (98) 52);

rozhodnutí výkonného výboru ze dne 28. dubna 1999 o konečném znění Společné p říručky a Společné konzulární instrukce (SCH/Com-ex (99) 13), pokud se týká ustanovení Společné konzulární instrukce, jež ještě nebyla použita podle aktu o p řistoupení z roku 2003.

c) Tyto další nástroje:

rozhodnutí Rady 2000/645/ES ze dne 17. října 2000, kterým se opravuje schengenské acquis obsažené v rozhodnutí schengenského výkonného výboru SCH/Com-ex (94) 15 rev. (Úř. věst. L 272, 25. 10. 2000, s. 24);

nařízení Rady (ES) č. 1091/2001 ze dne 28. května 2001 o volném pohybu s dlouhodobým vízem (Úř. věst. L 150, 6. 6. 2001, s. 4);

rozhodnutí Rady č. 2001/420/ES ze dne 28. května 2001, kterým se upravují části V a VI a příloha 13 Společné konzulární instrukce o vízech a příloha 6a Společné příru čky s ohledem na dlouhodobá víza platná zároveň jako víza krátkodobá (Úř. věst. L 150, 6. 6. 2001, s. 47), pokud se týká Společné konzulární instrukce;

směrnice Rady 2001/40/ES ze dne 28. května 2001 o vzájemném uznávání rozhodnutí o vyhoštění státních příslušníků třetích zemí (Úř. věst. L 149, 2. 6. 2001, s. 34) a rozhodnutí Rady 2004/191/ES ze dne 23. února 2004 o kritériích a praktických opat řeních k vyrovnání finančních nevyvážeností vzniklých v souvislosti s používáním sm ěrnice 2001/40/ES o vzájemném uznávání rozhodnutí o vyhoštění státních příslušníků třetích zemí (Úř. věst. L 60, 27. 2. 2004, s. 55);

rozhodnutí Rady č. 2002/44/ES ze dne 20. prosince 2001, kterým se mění část VII a příloha 12 Společné konzulární instrukce a příloha 14a Společné příručky (Úř. věst. L 20, 23. 1. 2002, s. 5), pokud se týká Společné konzulární instrukce;

rozhodnutí Rady 2002/354/ES ze dne 25. dubna 2002 o přizpůsobení části III a vytvo ření přílohy 16 Společné konzulární instrukce (Úř. věst. L 123, 9. 5. 2002, s. 50);

rozhodnutí Rady 2002/585/ES ze dne 12. července 2002 o úpravě části III a části VIII Společné konzulární instrukce (Úř. věst. L 187, 16. 7. 2002, s. 44);

rozhodnutí Rady 2002/586/ES ze dne 12. července 2002, kterým se mění část VI Společné konzulární instrukce (Úř. věst. L 187, 16. 7. 2002, s. 48);

nařízení Rady (ES) č. 415/2003 ze dne 27. února 2003 o udělování víz na hranicích v četně udělování takových víz projíždějícím námořníkům (Úř. věst. L 64, 7. 3. 2003, s. 1);

nařízení Rady (ES) č. 693/2003 ze dne 14. dubna 2003 o zavedení dokladu k usnadn ění průjezdu (FTD) a dokladu k usnadnění průjezdu po železnici (FRTD) a o změně Společné konzulární instrukce a Společné příručky (Úř. věst. L 99, 17. 4. 2003, s. 8), pokud se týká Společné konzulární instrukce;

rozhodnutí Rady č. 2003/454/ES ze dne 13. června 2003, kterým se mění příloha 12 Společné konzulární instrukce a příloha 14a Společné příručky ohledně vízových poplatků (Úř. věst. L 152, 20. 6. 2003, s. 82), pokud se týká společné konzulární instrukce;

rozhodnutí Rady č. 2003/585/ES ze dne 28. července 2003, kterým se mění příloha 2 přehled A Společné konzulární instrukce a příloha 5 přehled A Společné příručky o vízové povinnosti držitelů pákistánských diplomatických pasů (Úř. věst. L 198, 6. 8. 2003, s. 13), pokud se týká Společné konzulární instrukce;

rozhodnutí Rady č. 2003/586/ES ze dne 28. července 2003 o změně přílohy 3 části I Společné konzulární instrukce a přílohy 5a části I Společné příručky o státních přísl u šnících třetích zemí podléhajících povinnosti letištních průjezdních víz (Úř. věst. L 198, 6. 8. 2003, s. 15), pokud se týká Společné konzulární instrukce;

rozhodnutí Rady č. 2003/725/SVV ze dne 2. října 2003, kterým se mění ustanovení čl. 40 odst. 1 a 7 Úmluvy k provedení Schengenské dohody ze dne 14. června 1985 o postupném odstraňování kontrol na společných hranicích (Úř. věst. L 260, 11. 10. 2003, s. 37);

směrnice Rady 2003/110/ES ze dne 25. listopadu 2003 o pomoci při tranzitu za ú čelem vyhoštění leteckou cestou (Úř. věst. L 321, 6. 12. 2003, s. 26);

rozhodnutí Rady č. 2004/14/ES ze dne 22. prosince 2003, kterým se mění třetí pododstavec (základní kritéria pro posouzení žádostí) části V Společné konzulární instrukce (Úř. věst. L 5, 9. 1. 2004, s. 74);

rozhodnutí Rady č. 2004/15/ES ze dne 22. prosince 2003, kterým se mění bod 1.2 části II Společné konzulární instrukce a vypracovává její nová příloha (Úř. věst. L 5, 9. 1. 2004, s. 76);

rozhodnutí Rady 2004/17/ES ze dne 22. prosince 2003, kterým se mění část V bod 1.4 Společné konzulární instrukce a část I bod 4.1.2 Společné příručky, s ohledem na zařazení požadavku na doklad o uzavření cestovního zdravotního pojištění mezi doklady pro udělení jednotného vstupního víza (Úř. věst. L 5, 9. 1. 2004, s. 79), pokud se týká Společné konzulární instrukce;

směrnice Rady 2004/82/ES ze dne 29. dubna 2004 o povinnosti přepravců sdělovat údaje o přepravovaných osobách (Úř. věst. L 261, 6. 8. 2004, s. 24);

rozhodnutí Rady 2004/573/EHS ze dne 29. dubna 2004 o organizaci společných letů z území dvou nebo více členských států k navrácení státních příslušníků třetích zemí, kteří jsou na území dvou nebo více členských států předmětem opatření k navrácení (Úř. věst. L 261, 6. 8. 2004, s. 28);

první věta článku 1 a hlava III nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 562/2006 ze dne 15. března 2006, kterým se stanoví kodex Společenství o pravidlech upravujících přeshraniční pohyb osob (Schengenský hraniční kodex) (Úř. věst. L 105, 13. 4. 2006, s. 1–32);

rozhodnutí Rady (2006/440/ES) ze dne 1. června 2006, kterým se mění příloha 12 Společné konzulární instrukce a příloha 14a Společné příručky ohledně vybíraných poplatků odpovídajících správním nákladům na zpracování žádosti o udělení víza (Úř. věst. L 175, 29. 6. 2006, s. 77–80);

článek 4 písm. b) a čl. 9 písm. c) nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1931/2006 ze dne 20. prosince 2006, kterým se stanoví pravidla pro malý pohraniční styk na vnějších pozemních hranicích členských států a mění Schengenská úmluva (Úř. věst. L 405, 30. 12. 2006, s. 1–23);

rozhodnutí Rady (2006/684/ES) ze dne 5. října 2006, kterým se mění příloha 2 přehled A Společné konzulární instrukce o vízové povinnosti držitelů indonéských diplomatických a služebních pasů (Úř. věst. L 280, 12. 10. 2006, s. 29–30).

PŘÍLOHA II

Seznam ustanovení schengenského acquis ve smyslu čl. 3 odst. 2 aktu o přistoupení z roku 2003, jež mají být použita v příslušných členských státech ve vztahu ke Spojenému království Velké Británie a Severního Irska

1. Ustanovení Schengenské úmluvy:

   články 40, 42 a 43, pokud souvisejí s článkem 40;

2. Jiná ustanovení:

   a) Tato rozhodnutí výkonného výboru zřízeného Schengenskou úmluvou:

      rozhodnutí výkonného výboru ze dne 16. prosince 1998 o Příručce přeshraniční policejní spolupráce (SCH/Com-ex (98) 52).

   b) Tyto další nástroje:

      rozhodnutí Rady č. 2003/725/SVV ze dne 2. října 2003, kterým se mění ustanovení čl. 40 odst. 1 a 7 Úmluvy k provedení Schengenské dohody ze dne 14. června 1985 o postupném odstraňování kontrol na společných hranicích (Úř. věst. L 260, 11. 10. 2003, s. 37).